

<<伊索寓言>>

图书基本信息

书名：<<伊索寓言>>

13位ISBN编号：9787302266655

10位ISBN编号：7302266654

出版时间：2011-10

出版时间：清华大学出版社

作者：王勋 等编译

页数：452

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<伊索寓言>>

内容概要

《伊索寓言(插图·中文导读英文版)》是世界上最古老、最伟大的寓言故事集，被誉为西方寓言的鼻祖。

“龟兔赛跑”、“狼来了”、“农夫和蛇”、“蚊子和狮子”、“狐狸和山羊”、“狼和小羊”和“乌鸦喝水”等脍炙人口的故事伴随了一代又一代人的美丽童年、少年直至成年。

无论作为语言学习的课本，还是作为通俗的文学读本，《伊索寓言(插图·中文导读英文版)》对当代中国的青少年学生都将产生积极的影响。

为了使读者能够了解英文故事概况，进而提高阅读速度和阅读水平，在每篇英文传说故事的开始部分增加了中文导读。

同时，为了读者更好地理解故事内容，书中加入了大量的插图。

<<伊索寓言>>

书籍目录

- 1 . 驴和它的主人/the ass and his masters
- 2 . 驴和青蛙/the ass and the frogs
- 3 . 驴和它的影子/the ass and his shadow
- 4 . 驴和买主/the ass and his purchaser
- 5 . 驴和赶驴人/the ass and his driver
- 6 . 驴和战马/the ass and the charger
- 7 . 驴和蚱蜢/the ass and the grasshopper
- 8 . 驴和哈巴狗/the ass and the lapdog
- 9 . 驴和骡子/the ass and the mule
- 10 . 驴和老牧人/the ass and the old shepherd
- 11 . 驴和狼/the ass and the wolf
- 12 . 驴的脑子/the ass's brains
- 13 . 驮神像的驴/the ass carrying the image
- 14 . 驴、公鸡和狮子/the ass, the cock, and the lion
- 15 . 驴、狐狸和狮子/the ass, the fox, and the lion
- 16 . 披着狮子皮的驴/the ass in the lion's skin
- 17 . 墨丘利和雕刻家/mercury and the sculptor
- 18 . 墨丘利和伐木工/mercury and the woodman
- 19 . 父与子/the father and his sons
- 20 . 父亲和两个女儿/the father and his two daughters
- 21 . 熊和狐狸/the bear and the fox
- 22 . 熊和两个行人/the bear and the two travelers
- 23 . 肚子和身体器官/the belly and the members
- 24 . 母狗和她的小狗/the bitch and her whelps
- 25 . 猴子和两个旅行者/the apes and the two travelers
- 26 . 盲人和狼崽/the blind man and the whelp
- 27 . 独眼雌鹿/the one-eyed doe
- 28 . 射手和狮子/the bowman and the lion
- 29 . 男孩和榛子/the boy and the filberts
- 30 . 男孩和荨麻/the boy and the nettles
- 31 . 捉蝗虫的男孩/the boy hunting locusts
- 32 . 洗澡的男孩/the boy bathing
- 33 . 男孩和青蛙/the boys and the frogs
- 34 . 铜匠和他的狗/the brazier and his dog
- 35 . 兄妹/the brother and the sister
- 36 . 小丑和农夫/the buffoon and the countryman
- 37 . 吹牛的旅行者/the boasting traveler
- 38 . 公牛和牛犊/the bull and the calf
- 39 . 公牛和山羊/the bull and the goat
- 40 . 公牛、母狮和打野猪的猎/the bull, the lioness, and the wild-boar hunter
- 41 . 一捆木棒/the bundle of sticks
- 42 . 蚂蚁和鸽子/the ant and the dove
- 43 . 笼中鸟和蝙蝠/the cage bird and the bat
- 44 . 骆驼/the camel

<<伊索寓言>>

- 45 . 跳蚤和人/the flea and the man
- 46 . 跳蚤和公牛/the flea and the ox
- 47 . 猫女/the cat-maiden
- 48 . 猫和公鸡/the cat and the cock
- 49 . 猫和鸟/the cat and the birds
- 50 . 猫和老鼠/the cat and the mice
- 51 . 猫和维纳斯/the cat and venus
- 52 . 烧炭人和漂洗工/the charcoal-burner and the fuller
- 53 . 天文学家/the astronomer
- 54 . 黑仆人/the aethiop
- 55 . 战马和磨坊主/the charger and the miller
- 56 . 螃蟹母子/the crab and its mother
- 57 . 螃蟹和狐狸/the crab and the fox
- 58 . 乌鸦和墨丘利/the crow and mercury
- 59 . 乌鸦和水瓶/the crow and the pitcher
- 60 . 乌鸦和渡鸦/the crow and the raven
- 61 . 乌鸦和蛇/the crow and the serpent
- 62 . 乌鸦和羊/the crow and the sheep
- 63 . 贪婪和嫉妒/avaricious and envious
- 64 . 跳舞的猴子/the dancing monkeys
- 65 . 虚荣的寒鸦/the vain jackdaw
- 66 . 蜜蜂和朱庇特/the bee and jupiter
- 67 . 年轻的贼和他母亲/the young thief and his mother
- 68 . 给猫系铃铛/belling the cat
- 69 . 海豚、鲸鱼和鲱鱼/the dolphins, the whales, and the sprat
- 70 . 鸽子和蚂蚁/the dove and the ant
- 71 . 鸽子和乌鸦/the dove and the crow
- 72 . 鹰和捕鹰人/the eagle and his captor
- 73 . 鹰和箭/the eagle and the arrow
- 74 . 鹰和寒鸦/the eagle and the jackdaw
- 75 . 鹰和鸢/the eagle and the kite
- 76 . 鹰、猫和野猪/the eagle, the cat, and the wild sow
- 77 . 鹰和狐狸/the eagle and the fox
- 78 . 母鹿和狮子/the doe and the lion
- 79 . 狗和厨子/the dog and the cook
- 80 . 狗和野兔/the dog and the hare
- 81 . 狗和蚌/the dog and the oyster
- 82 . 食槽里的狗/the dog in the manger
- 83 . 狗的家/the dog's house
- 84 . 狗和倒影/the dog and the shadow
- 85 . 狗和狼/the dog and the wolf
- 86 . 狗和狐狸/the dogs and the fox
- 87 . 狗、公鸡和狐狸/the dog, the cock, and the fox
- 88 . 狗和牛皮/the dogs and the hides
- 89 . 农夫和他的儿子们/the farmer and his sons
- 90 . 农夫和鹤/the farmer and the cranes
- 91 . 农夫和狐狸/the farmer and the fox

<<伊索寓言>>

- 92 . 农夫和鹤/the farmer and the stork
- 93 . 农夫和蛇/the farmer and the snake
- 94 . 小鹿和母鹿/the fawn and his mother
- 95 . 鞋匠改行当医生/the cobbler turned doctor
- 96 . 打架的公鸡和鹰/the fighting cocks and the eagle
- 97 . 杉树和刺藤/the fir-tree and the bramble
- 98 . 渔夫/the fisher
- 99 . 渔夫和渔网/the fisherman and his nets
- 100 . 渔夫和小鱼/the fisherman and the little fish
- 101 . 吹笛子的渔夫/the fisherman piping
- 102 . 渔夫们/the fishermen
- 103 . 驴和马/the ass and the horse
- 104 . 跳蚤和摔跤手/the flea and the wrestler
- 105 . 苍蝇和蜂蜜罐/the flies and the honey-pot
- 106 . 苍蝇和拉车的骡子/the fly and the draught-mule
- 107 . 四头公牛和一头狮子/the four oxen and the lion
- 108 . 云雀葬父/the lark burying her father
- 109 . 捕鸟人和毒蛇/the fowler and the viper
- 110 . 狐狸和刺藤/the fox and the bramble
- 111 . 狐狸和猫/the fox and the cat
- 112 . 狐狸和猴子/the fox and the monkey
- 113 . 狐狸和乌鸦/the fox and the crow
- 114 . 狐狸和葡萄/the fox and the grapes
- 115 . 狐狸和刺猬/the fox and the hedgehog
- 116 . 狐狸和鹤/the fox and the crane
- 117 . 狐狸和豹子/the fox and the leopard
- 118 . 狐狸和面具/the fox and the mask
- 119 . 狐狸和蚊子/the fox and the mosquitoes
- 120 . 狐狸和山羊/the fox and the goat
- 121 . 狐狸和狮子/the fox and the lion
- 122 . 狐狸和鹤/the fox and the stork
- 123 . 没有尾巴的狐狸/the fox without a tail
- 124 . 丢了尾巴的狐狸/the fox who had lost his tail
- 125 . 狐狸和伐木工/the fox and the woodcutter
- 126 . 狐狸、公鸡和狗/the fox, the cock and the dog
- 127 . 挤奶姑娘和奶桶/the milk-women and her pail
- 128 . 挤奶少女和奶桶/the milkmaid and her pail
- 129 . 狼和鹤/the wolf and the crane
- 130 . 狼和狐狸/the wolf and the fox
- 131 . 狼和山羊/the wolf and the goat
- 132 . 狼和马/the wolf and the horse
- 133 . 狼和看家狗/the wolf and the housedog
- 134 . 狼和小孩/the wolf and the kid
- 135 . 狼、狐狸和猿/the wolf, the fox, and the ape
- 136 . 狼和小羊/the wolf and the lamb
- 137 . 狼和羊/the wolf and the sheep
- 138 . 狼和牧羊人/the wolf and shepherd

<<伊索寓言>>

- 139 . 狼和狮子/the wolf and the lion
- 140 . 披着羊皮的狼/the wolf in sheep's clothing
- 141 . 狼和羊/the wolves and the sheep
- 142 . 狼和牧羊狗/the wolves and the sheepdogs
- 143 . 妇人和她的母鸡/the woman and her hen
- 144 . 樵夫和蛇/the woodman and serpent
- 145 . 风和太阳/the wind and the sun
- 146 . 青蛙和公牛/the frog and the ox
- 147 . 青蛙和井/the frogs and the well
- 148 . 青蛙想要一个国王/the frogs asking for a king
- 149 . 青蛙抱怨太阳/the frogs' complaint against the sun
- 150 . 蝙蝠和黄鼠狼/the bat and the weasels
- 151 . 蝙蝠、鸟和兽/the bat, the birds, and the beasts
- 152 . 斗鸡和山鹑/the gamecocks and the partridge
- 153 . 鹅和鹤/the geese and the cranes
- 154 . 蚊子和公牛/the gnat and the bull
- 155 . 蚊子和狮子/the gnat and the lion
- 156 . 山羊和驴/the goat and the ass
- 157 . 山羊和牧羊人/the goat and the goatherd
- 158 . 牧羊人和野山羊/the goatherd and the wild goats
- 159 . 好事和坏事/the goods and the ills
- 160 . 羔羊和狼/the lamb and the wolf
- 161 . 下金蛋的鹅/the goose with the golden eggs
- 162 . 蚱蜢和猫头鹰/the grasshopper and the owl
- 163 . 野兔和狐狸/the hares and the foxes
- 164 . 野兔和青蛙/the hares and the frogs
- 165 . 野兔和狮子/the hares and the lions
- 166 . 野兔和猎狗/the hare and the hound
- 167 . 龟兔赛跑/the hare and the tortoise
- 168 . 朋友众多的野兔/the hare with many friends
- 169 . 牛圈中的鹿/the hart in the ox-stall
- 170 . 鹿和猎人/the hart and the hunter
- 171 . 鹿和藤蔓/the hart and the vine
- 172 . 鹰、鸢和鸽子/the hawk, the kite, and the pigeons
- 173 . 蚂蚁和蚱蜢/the ants and the grasshopper
- 174 . 老鹰和夜莺/the hawk and the nightingale
- 175 . 母牛和公牛/the heifer and the ox
- 176 . 母鸡和金蛋/the hen and the golden eggs
- 177 . 母鸡和燕子/the hen and the swallow
- 178 . 赫拉克勒斯和帕拉斯/hercules and pallas
- 179 . 赫拉克勒斯和马车夫/hercules and the wagoner
- 180 . 牧人和走失的公牛/the herdsman and the lost bull
- 181 . 马和驴/the horse and the ass
- 182 . 马、猎人和鹿/the horse, hunter, and stag
- 183 . 马和马夫/the horse and groom
- 184 . 马和骑兵/the horse and his rider
- 185 . 马和鹿/the horse and the stag

<<伊索寓言>>

- 186 . 猎人和骑马者/the hunter and the horseman
187 . 猎人和伐木工/the hunter and the woodman
188 . 安德罗克勒斯/androcles
189 . 猎人和渔夫/the huntsman and the fisherman
190 . 墨丘利木像和木匠/the image of mercury and the carpenter
191 . 寒鸦和鸽子/the jackdaw and the doves
192 . 寒鸦和狐狸/the jackdaw and the fox
193 . 松鸦和孔雀/the jay and the peacock
194 . 捕鸟人、山鹑和公鸡/the birdcatcher, the partridge, and the cock
195 . 鸟、兽和蝙蝠/the bird, the beasts, and the bat
196 . 朱庇特和猴子/jupiter and the monkey
197 . 朱庇特、尼普顿、密涅瓦和莫/jupiter, neptune, minerva, and momus
198 . 小羊和狼/the kid and the wolf
199 . 国王的儿子与狮子的画像/the king's son and the painted lion
200 . 狮子的王国/the kingdom of the lion
201 . 老狮子/the old lion
202 . 老人和死神/the old man and the death
203 . 鸢和天鹅/the kites and the swans
204 . 农夫和蛇/the laborer and the snake
205 . 工人和夜莺/the labourer and the nightingale
206 . 灯/the lamp
207 . 云雀和小云雀/the lark and her young ones
208 . 狮子和公牛/the lion and the bull
209 . 狮子和海豚/the lion and the dolphin
210 . 狮子和野猪/the lion and the boar
211 . 狮子和鹰/the lion and the eagle
212 . 蚂蚁和蛹/the ant and the chrysalis
213 . 狮子和狐狸/the lion and the fox
214 . 狮子和野兔/the lion and the hare
215 . 狮子和牧羊人/the lion and the shepherd
216 . 狮子和雕像/the lion and the statue
217 . 狮子和三只公牛/the lion and the three bulls
218 . 闯进场院里的狮子/the lion in a farmyard
219 . 坠入爱河的狮子/the lion in love
220 . 狮子、狐狸和野兽/the lion, the fox and the beasts
221 . 狮子、朱庇特和大象/the lion, jupiter, and the elephant
222 . 狮子、熊和狐狸/the lion, the bear, and the fox
223 . 狮子和老鼠/the lion and the mouse
224 . 狮子、狐狸和驴/the lion, the fox, and the ass
225 . 狮子、老鼠和狐狸/the lion, the mouse and the fox
226 . 狮子、狼和狐狸/the lion, the wolf and the fox
227 . 狮子的份额/the lion's share
228 . 母狮子/the lioness
229 . 秃头骑士/the bald knight
230 . 秃子和苍蝇/the bald man and the fly
231 . 小男孩和命运女神/the little boy and fortune
232 . 丢失的假鬃/the lost wig

<<伊索寓言>>

- 233 . 男人和两个心上人/the man and his two sweethearts
234 . 男人和两个妻子/the man and his two wives
235 . 男人和妻子/the man and his wife
236 . 人和狮子/the man and the lion
237 . 公鸡和宝石/the cock and the jewel
238 . 公鸡和珍珠/the cock and the pearl
239 . 男人和萨提儿/the man and the satyr
240 . 人和蛇/the man and the serpend
241 . 人和树林/the man and the wood
242 . 人和上帝木雕像/the man and the wooden god
243 . 遭狗咬的人/the man bitten by a dog
244 . 男人、男孩和驴/the man, the boy, and the donkey
245 . 人、马、牛和狗/the man, the horse, the ox, and the dog
246 . 杀人犯/the manslayer
247 . 主人和他的狗/the master and his dog
248 . 老鼠和黄鼬/the mice and the weasels
249 . 磨坊主、儿子和驴/the miller, his son, and their ass
250 . 恶狗/the mischievous dog
251 . 守财奴/the miser
252 . 守财奴和他的金子/the miser and his gold
253 . 田鼠和田鼠妈妈/the mole and his mother
254 . 猴子和骆驼/the monkey and the camel
255 . 猴子和海豚/the monkey and the dolphin
256 . 猴子和渔夫/the monkey and the fishermen
257 . 猴子和猴妈妈/the monkeys and their mother
258 . 母亲和狼/the mother and the wolf
259 . 骆驼和阿拉伯人/the camel and the arab
260 . 骆驼和朱庇特/the camel and jupiter
261 . 橡树和芦苇/the oak and the reeds
262 . 橡树和樵夫/the oak and the woodcutters
263 . 橡树和朱庇特/the oaks and jupiter
264 . 大山分娩/the mountain in labor
265 . 群山分娩/the mountains in labor
266 . 老鼠和公牛/the mouse and the bull
267 . 老鼠、青蛙和鹰/the mouse, the frog, and the hawk
268 . 骡子/the mule
269 . 骡子和强盗/the mule and the robbers
270 . 北风和太阳/the north wind and the sun
271 . 保姆和狼/the nurse and the wolf
272 . 老猎狗/the old hound
273 . 老妪和医生/the old woman and the physician
274 . 老妪和酒坛/the old woman and the win-jar
275 . 猫头鹰和鸟/the owl and the birds
276 . 牛和青蛙/the ox and the frog
277 . 牛和车轴/the oxen and the axle-trees
278 . 牛和屠夫/the oxen and the butchers
279 . 豹子和牧羊人/the panther and the shepherds

<<伊索寓言>>

- 280 . 山鹑和猎人/the partridge and fowler
281 . 孔雀和鹤/the peacock and the crane
282 . 孔雀和朱诺/the peacock and juno
283 . 农夫和苹果树/the peasant and the apple-tree
284 . 农夫和老鹰/the peasant and the eagle
285 . 哲学家、蚂蚁和墨丘利/the philosopher, the ants, and mercury
286 . 小猪、绵羊和山羊/the piglet, the sheep, and the goat
287 . 顽皮的驴/the playful ass
288 . 石榴树、苹果树和荆棘/the pomegranate, apple-tree, and bramble
289 . 预言家/the prophet
290 . 青蛙冒充医生/the quack frog
291 . 渡鸦和天鹅/the raven and the swan
292 . 富人和皮匠/the rich man and the tanner
293 . 河与海/the rivers and the sea
294 . 玫瑰和不凋花/the rose and the amaranth
295 . 盐商和他的驴/the salt merchant and his ass
296 . 蝎子和青蛙/the scorpion and the frog
297 . 蝎子和瓢虫/the scorpion and the ladybug
298 . 海鸥和鸢/the seagull and the kite
299 . 海边的旅行者/the seaside travelers
300 . 卖神像的人/the seller of images
301 . 蛇和鹰/the serpent and the eagle
302 . 蛇和锉刀/the serpent and the file
303 . 母山羊和胡子/the she-goats and their beards
304 . 牧羊人和狗/the shepherd and the dog
305 . 牧羊人和海/the shepherd and the sea
306 . 牧羊人和羊/the shepherd and the sheep
307 . 牧羊人和狼/the shepherd and the wolf
308 . 狼来了/the shepherd's boy
309 . 牧童和狼/the shepherd's boy and the wolf
310 . 落水还不忘说谎的骗子/the shipwrecked impostor
311 . 落水的人和海/the shipwrecked man and the sea
312 . 病鸢/the sick kite
313 . 病狮子/the sick lion
314 . 病牡鹿/the sick stag
315 . 蚕和蜘蛛/the silk worm and spider
316 . 麻雀和野兔/the sparrow and the hare
317 . 败家子和燕子/the spendthrift and the swallow
318 . 牡鹿、狼和羊/the stag, the wolf and the sheep
319 . 牛圈里的牡鹿/the stag in the ox-stall
320 . 池边的牡鹿/the stag at the pool
321 . 燕子和乌鸦/the swallow and the crow
322 . 燕子和别的鸟/the swallow and the other birds
323 . 燕子、蛇和/the swallow, the serpent, and the court of justice
324 . 天鹅和鹅/the swan and the goose
325 . 发胖的狐狸/the swollen fox
326 . 贼和他的母亲/the thief and his mother

<<伊索寓言>>

- 327 . 小偷和看门狗/the thief and the housedog
- 328 . 贼和客栈老板/the thief and the innkeeper
- 329 . 小偷和公鸡/the thieves and the cock
- 330 . 口渴的鸽子/the thirsty pigeon
- 331 . 三个工匠/the three tradesmen
- 332 . 画眉鸟和猎鸟人/the thrush and the fowler
- 333 . 乌龟和鸟/the tortoise and the birds
- 334 . 乌龟和鹰/the tortoise and the eagle
- 335 . 城里老鼠和乡下老鼠/the town mouse and the country mouse
- 336 . 旅行者和命运女神/the traveler and fortune
- 337 . 旅行者和他的狗/the traveler and his dog
- 338 . 两个旅行者和梧桐树/the travelers and the plane-tree
- 339 . 树和芦苇/the tree and the reed
- 340 . 树和斧子/the trees and the axe
- 341 . 受诸神庇护的树/the trees under the protection of the gods
- 342 . 被俘的号兵/the trumpeter taken prisoner
- 343 . 真理和旅行者/truth and the traveler
- 344 . 两个旅伴和熊/the two fellows and the bear
- 345 . 两只袋子/the two bags
- 346 . 两只狗/the two dogs
- 347 . 两只青蛙/the two frogs
- 348 . 两只螃蟹/the two crabs
- 349 . 两个仇敌/the two men who were enemies
- 350 . 两个罐子/the two pots
- 351 . 两个士兵和强盗/the two soldiers and the robber
- 352 . 两个旅行者和斧子/the two travelers and the axe
- 353 . 葡萄和山羊/the vine and the goat
- 354 . 毒蛇和锉刀/the viper and the file
- 355 . 狐狸和狮子/the vixen and the lioness
- 356 . 核桃树/the walnut-tree
- 357 . 马蜂和蛇/the wasp and snake
- 358 . 马蜂、石鸡和农夫/the wasps, the partridges, and the farmer
- 359 . 黄鼠狼和老鼠/the weasel and the mice
- 360 . 寡妇和她的小女仆/the widow and her little maidens
- 361 . 寡妇和羊/the widow and the sheep
- 362 . 野驴和狮子/the wild ass and the lion
- 363 . 野猪和狐狸/the wild boar and the fox

<<伊索寓言>>

章节摘录

狮子在睡觉时被老鼠弄醒，很生气，就到处寻找老鼠。

路过的狐狸就嘲笑狮子怕老鼠。

狮子解释是老鼠不懂礼貌，让他很恼怒。

Lion , fatigued by the heat of a summer'sday , fell fast asleep in his den.

。 A Mouse ran over his mane and ears and woke him from his slumbers.

Herose up and shook himself in great wrath , andsearched every corner of his den to find the Mouse.

A Fox seeing him said : “A fine Lion you are , to be frightened of a Mouse.

”“Tis not the Mouse I fear , ” said the Lion , “I resent his familiarity and ill-breeding

。

。

”Little liberties are great offenses.

渡鸦认为天鹅的羽毛是天天在水里游泳洗白的。

于是渡鸦离开觅食的祭坛，住到湖边。

它一有时间就清洗自己的羽毛，但它的羽毛终究没有变白，反而因缺少食物饿死了。

Raven saw a Swan and desired to secure for himself the same beautiful plumage.

Supposing that the Swan's splendid white color arose from his washing in the water in which he swam , the

Raven left the altars in the neighborhood where he picked up his living , and took up residence in the lakes and pools.

But cleansing his feathers as often as he would , he could not change their color , while through want of food he perished.

Change of habit cannot alter Nature.

……

<<伊索寓言>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>